

## **Ombudsmandip sulinera pillugu Aalajangersakkat Nalinginnaasut Atuussimasoq (Historisk)**

Inatsisartut Ombudsmandiat pillugu inatsisartut inatsisaanni nr. 7-imi 13. juni 1994-imeersumi, § 3, unnersuussutigalugu aalajangersarneqarput:

**§ 1.** Ombudsmandip sulinermi susassarai atorfeqarfiit ingerlatsiviillu Namminersornerullutik Oqartussanut atasut, taamaattorli Inatsisartut, taakkua ataatsimiititaliaat allattoqarfiallu pinnagit.

Imm. 2. Taamaattorli ombudsmandip sulinermi aamma susassarai pisortat atorfeqarfiutaat suliffeqarfiutaallu il.il. inatsisit namminersortunut atuuttut tunngavigalugit aaqqissuussaasut, tunngaviusut tamakku inatsisini aalajangersagaasimappata, imaluunniit pisortat ingerlatsineranni suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsisartut inatsisaanni nr. 8-mi 13. juni 1994-imeersumi § 1, imm. 2, imaluunniit pisortat ingerlatsinerat pillugu paasitinneqarsinnaatitaaneq pillugu inatsisartut inatsisaanni nr. 9-mi 13. juni 1994-imeersumi § 1, imm. 2, naapertorlugit Naalakkersuisut aalajangiisimappata inatsisartut inatsisaat taakku atuutissasut atorfeqarfinnut suliffeqarfinnullu il.il. taamaattunut.

Imm. 3. Ombudsmandip suliassarisaanut ilaapputtaaq kommunit.

**§ 2.** Ombudsmandip suliarisinnaavai ingerlatsiviit § 1-imi taaneqartut inuillu ingerlatsivinni tamakkunani sulisuusut pillugit naammagittaalliutit.

Imm. 2. Ombudsmandip nammineerluni misissorsinnaavai § 1-imi taaneqartuni pisut.

Imm. 3. Ombudsmandip misissuinerminut atasumik, eqqartuussisarnermik inatsisit ataqqillugit, atorfeqarfik takuniarsinnaavaa imaluunniit piumasarisinnaavaa uppersaatissanik, allattaavinni allasimasunik paasissutissanillu tamanik qarasaasiami uninngasuutigineqartunik paasisinneqarnissani.

**§ 3.** Kinaluunniit toqqaannartumik Ombudsmandimut naammagittaalliuteqarsinnaavoq tamanna imm. 2-mi taaneqartut ajornartissanngippassuk.

Imm. 2. Naammagittaalliut Ombudsmandip suliarissanngilaa

1) aalajangiineq allaffissornikkut oqartussaasumit allamit allanngortinneqarsinnaasoq naammagittaalliutigineqarpat. Taamaattorli allaffeqarfikkoortumik aalajangiinerit Naalakkersuisunut ilaasortamut imaluunniit Naalakkersuisunut tamarmiusunut suliareqqitassanngortinneqarsinnaasut pillugit naammagittaalliuteqartoqartillugu naammagittaalliutigisaasoq Ombudsmandip suliariumassanngilaa aatsaat paasiguniuk aalajangiineq taanna Naalakkersuisunut ilaasortamut pineqartumut imaluunniit Naalakkersuisunut suliareqqitassanngortinneqareersimasoq,

2) suliassaq pisolisoorsimappat,

3) Naammagittaalliut Naalagaaffiup oqartussaataitanut tunngasuuppat imaluunniit Ombudsmandip § 1 naapertorlugu oqartussaataaffigisaanut ilaanngippat,

4) apeqqutit naammagittaalliutigineqartumut tunngasut eqqartuussisutigut suliassanngortitaasimappata,

5) aamma naammagittaalliuut qanoq issutsi pissutigalugu misissuinissamut tunngavissanngorsinnaangippat.

Imm. 3. Ombudsmandi aalajangerpat naammagittaalliuut suliariumanagu, sapinngisamik ilitsersuussutigineqassapput naammagittaalliummik saqqummiussiffigineqarsinnaasut allat. Naammagittaalliuut Naalagaaffiup oqartussaataanut tunngasuuppat, tamannalu pissutigalugu Ombudsmandip suliariumanngikkuniuk itigartitsinerminut atatillugu suliassaq taanna Folketingip Ombudsmandianut suliassanngortissinnaavaa.

Imm. 4. Suliassap suliarineqarluni aalajangiiffigineqarnera Ombudsmandip imm. 2, nr. 1) imaluunniit nr. 4) naapertorlugit suliarisinnaanngisaa naammagittaalliuutigineqarpat taassuma suliarinissaa Ombudsmandip unitsikkallarsinnaavaa oqartussaasut qulliunerusut imaluunniit eqqartuussisut inaarutaasumik aalajangeereernissaasa tungaannut. Ombudsmandip taamatut unitsitsigallarsimaguni oqartussaasut qulliunerusut nalunaarfigissavai suliap naammagittaalliuutigineqarnerata suliarinissaata unitsinneqarneranik.

**§ 4.** Naammagittaalliuut ajornangippat allanneqarsi-massaaq, nalunaarneqarsimassappullu naammagittaallior tup aqqa najugaalu, pisariaqarpallu paasissutissanik allanik ilaqartinneqarsinnaalluni. Inuit aalajangersimasut naammagittaalliuutigineqarpata tamanna erseqqissumik nalunaarneqassaaq.

**§ 5.** Naammagittaalliuut suliariumaneqanngingitsoq unitsinneqanngitsorluunniit imaluunniit oqartussaasut arlaannut inuilluunniit ilaannut isornartorsiummik aamma/imaluunniit unnersuussummik ilanagu naammagittaallior tup allagai tunngavigalugit naammagittaallior tumut akineqartussaq oqartussaasumut naammagittaalliummik pineqartumut nassiunneqassaaq oqaaseqarfigeqqullugu, inuittaarlu naaramagittaalliuutigineqarpata inummumut naammagittaalliummik pineqartumut nassiunneqassaaq oqaaseqarfigeqqullugu. Tjenestemandit naammagittaalliuutigineqarpata naammagittaalliuutigineqartoq ilisimatinneqassaaq piumasarisinnaagaa suliassap ileqqussanik unioqqutitsinerit misissuiffigineqartarnissaat pillugu tjenestemandit pillugit inatsimmi maleruagassat malillugit suliarineqarnissaa.

Imm. 2. Ombudsmandip piumasarisinnaavaa naammagittaalliuutit pillugit suliassani, tjenestemandit pillugit inatsit naapertorlugu allanut suliassanngortitaasuni, killisiuinermi allattaavinnut allattukkat il.il. assilinerinik nassinneqarnissani.

**§ 6.** Pisortat ingerlatsineranni suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsisartut inatsisaanni nr. 8-mi 13. juni 1994-imeersumi periaasereqquneqartut, suliassamut tunngasunik ilisimasaqarnissaaq pillugu maleruagassat kisiisa pinnagit, taamaallutik Ombudsmandip suliassamik suliarinninnerani atussapput.

**§ 7.** Naammagittaalliuutigineqartup isornartorsiornissaanut imaluunniit assuarinissaanut pissutissaqanngikkaluarpuunniit Ombudsmandip naammagittaalliuutigineqartoq pillugu isuinmani naammagittaalliummik pineqartumut tamatigut nalunaarutigisassavaa.

Imm. 2. Ombudsmandip ilisimatitsissutigisarsinnaavaattaq Namminersornerullutik Oqartussat inatsisaanni, inatsisitigut peqqussutini pisortat aalajangigaanni ilitsersuutinilu allannguuteqartitsinissat pisariaqartut. Ombudsmandi isumaqarpat inatsisini atortuusuni taamatut allanngortitsinissat isumaliutersuutigisariaqartut, taava Inatsisartut Inatsiseqarnermut Ataatsimiititaliaat aamma Naalakkersuisut tamatuminnga immikkut ilisimatinneqassapput.

Imm. 3. Ombudsmandi aammattaaq iliuusissanik siunnersuuteqartarsinnaavoq tamakku

isumaqarfigigunigit inatsisit naapertorlugit innarlitsaalineqarnerup annertunersinneqarnissaanut imaluunniit pisortatigut ingerlatsinerup pitsaanerulersinneqarnissaanut iluaqutaassasut.

§ 8. Ombudsmandi isumaqarpat inuit oqartussaasulluunniit annertuumik sunniuteqartussamik kukkussuteqarsimasut sumiginnaasimasulluunniit imaluunniit Naalackersuisunut ilaasortaq Naalackersuisunut ilaasortat akisussaanerannik inatsisartut inatsisaat naapertorlugu suliassanngortittariaqartoq, taava Inatsisartut Naalackersuisullu tamatuminnga iramikkut ilisimatinneqassapput. Kukkunerit taamaattut kommunimi kukkunerusimappata kommunalbestyrelsi ilisimatinneqassaartaaq.

§ 9. Ombudsmandi ukiut tamaasa Inatsisartut aappasaanik ileqquusumik ataatsimiinneranni qaammatisiutit ukiuanni qaangiuttumi suliarisani pillugit allaganngorlugu suliamik nalunaarusiortassaaq.

§ 10. Ombudsmandi Namminersorerullutik Oqartussat kommunillu allagaateqarfii journaliilu pillugit inatsisinik atortuusunik malinnittussaavoq.

§ 11. Ombudsmandi Inatsisartut siulittaasoqarfiat suleqatigalugu atorfeqarfimmini aningaasartuutissat, naatsorsuutit pillugit oqaaseqaatissat kiisalu kukkunerisuiusut oqaaseqaataannut akissutissat pillugit siunnersuusiortassaaq.

Imm. 2. Ombudsmandip naatsorsuuseriffia Inatsisartut siulittaasoqarfiannit isumagineqassaaq.

§ 12. Ombudsmandi suliami peqataasussaanginnermi saniatigut allanik pissuteqartumik suliassaminik inger-latsisinnaassanngippat suliassat tamakku Ombudsmandip akisussaaffigisaanik suliarineqassapput sulisut ilaannit Ombudsmandip tamatumunnga pisussanngortitaanit.

Imm. 2. Inatsisartut Inatsisartunut qinersisoqareernerit tamaasa Ombudsmandip suliassaminik ingerlatsisinnaangikkallarnermi taartigisartagassaanik qinersisassapput.

§ 13. Aalajangersakkat Nalinginnaasut tamakku atortuulissapput 1. juli 1995, atuutissallutillu suliassanut tamanut atortuulersitsinermi Ombudsmandip naammassisimangisaanut.

Imm. 2. §§ 11 aamma 12 atuutissapput 1. april 1995-imit.

*Inatsisartut Allattoqarfiat, ulloq 14. juni 1995*

Knud Sørensen

/

Alibak Steenholdt